



AMTSBLATT

der EINHEITSGEMEINDE

SCHWALLUNGEN

mit den Ortsteilen: ○ Schwallungen ○ Zillbach ○ Eckardts ○ Schwarzbach

Jahrgang 23

Freitag, den 15. Dezember 2017

Nr. 8/2017



Frohe Weihnachten

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien ein
gesegnetes und friedvolles Weihnachtsfest und
für das kommende Jahr 2018 Gesundheit und Glück.

Ihre
Martina Pehlert
Bürgermeisterin

Amtliche Bekanntmachungen

Einladung zur Einwohnerversammlung

Am **10.01.2018 um 18.00 Uhr** im Feuerwehrgerätehaus, Schafgasse 13, 98590 Schwallungen findet die nächste Einwohnerversammlung der Einheitsgemeinde Schwallungen statt.

Hierzu sind alle Einwohner der Einheitsgemeinde Schwallungen eingeladen.

Tagesordnung:

1. Aktuelles und Wissenswertes aus der Einheitsgemeinde Schwallungen
2. Gebietsreform

Martina Pehlert
Bürgermeisterin der Einheitsgemeinde Schwallungen

Informationen

*Und wieder strahlen Weihnachtskerzen
und wieder lodert der Flamme Schein
und Freude zieht in unsere Herzen
an dieser herrlichen Weihnacht ein.
Und frohe Weihnachtslieder klingen
in unsren Landen weit und breit.
O welch ein Jubel, welch ein Singen!
O wundervolle Weihnachtszeit!*



Ich wünsche uns Gesundheit, Liebe, Glück und Frieden

Meine lieben Schwallunger, Zillbacher, Eckardtser und Schwarzbacher Bürgerinnen und Bürger,

das von vielen Ereignissen geprägte Jahr 2017 zählt nur noch wenige Tage.

Nach Erledigung aller Pflichten des Alltags übers Jahr, bereiten wir uns auf die besinnliche Zeit vor.

Man überlegt, welches Geschenk man noch besorgen möchte,
welcher Festtagsbraten den Gaumen erfreuen soll –
auch darf man den Weihnachtsbaum nicht vergessen.

Kaum kann man erwarten, dass die besinnliche und ruhigere Zeit herankommt,
man dem Stress entsagen kann und es leiser werden möchte.

Sicherlich geht es Vielen von uns so, egal ob jung oder älter.

Unsere Kinder haben ihren Wunschzettel an den Weihnachtsmann geschickt
und warten sehnsüchtig darauf,
dass ihre Träume in Erfüllung gehen.

Meine größten Wünsche sind
Gesundheit, Liebe, Glück und Frieden,
dieses wünsche ich mir von ganzem Herzen.

Und diese - meine Wünsche möchte ich an Sie, meine lieben Bürgerinnen und Bürger weitergeben.

Gesundheit, Liebe, Glück und Frieden sind nicht käuflich – nein – man muss sie leben.

Zu Weihnachten sollte ein jeder von uns Gesundheit, Liebe, Glück und Frieden
an erster Stelle auf dem Gabentisch finden.

Ich möchte es nicht versäumen, mich bei all denjenigen zu bedanken,
welche sich aktiv in unser Gemeindeleben 2017 eingebracht haben.

Ich wünsche allen Bürgerinnen und Bürgern unserer Einheitsgemeinde,
auch im Namen des Gemeinderates,
zufriedene und glückliche Weihnachtsfeiertage
und einen guten Start ins neue Jahr 2018.

Herzlichst

Ihre Bürgermeisterin Martina Pehlert



Herzlichen Dank

Ich möchte mich recht herzlich bei den Sponsoren für die Gemeinde-Weihnachtsveranstaltung

„Schwallungen im Advent“

bedanken.

Vielen Kindern konnte mit einem kleinen Weihnachtsgeschenk aus der Hand des Weihnachtsmann eine große Freude gemacht werden.

Auch der Basteltisch, an welchem kleine und große Geschenke gebastelt werden konnten war durch die Unterstützung unserer Sponsoren möglich.

Nochmals vielen, vielen Dank!

Danke sagen wir:

- TEAG - Thüringer Energie, Herrn Rampf
- Schwallunger Sandgrube
- Sparkassenversicherung, Frau Höchenberger
- Agrargenossenschaft Schmalkalden-Schwallungen

Sommerferien in Stralsund

Vom 21. bis 29. Juli 2018

findet eine Ferienfreizeit für Kinder und Jugendliche im Alter von 10 - 15 Jahren

in der Jugendherberge Stralsund - Devin

statt.

Neben einem Besuch des Ozeaneums und Meeresaquariums Stralsund ist eine Besichtigung des Segelschulschiffs „Gorch Fock“ und eine Hafenerundfahrt geplant.

Weitere Aktivitäten wie Kanufahren, Klettern, Radtour und Besuch des Marinemuseums und des Zoos sollen für eine abwechslungsreiche, aktive Feriengestaltung sorgen. Die Möglichkeit zum Baden besteht direkt auf dem Gelände der Jugendherberge. **Der Teilnehmerpreis in Höhe von 320 Euro beinhaltet sämtliche Kosten für Zugfahrt, Übernachtung mit Halbpension sowie Ausflüge.**

Anmeldungen werden ab sofort in der Gemeindeverwaltung Schwallungen (Tel.-Nr. 036848 38112) bzw. von der Jugendbeauftragten Elfi Heimrich unter Tel.-Nr. 036940 50183 bzw. 0162 911 6795 entgegengenommen.

Gemeindewohnung in Schwarzbach zu vermieten

Für die Belegung der Gemeindewohnung in Schwarzbach, Schulgasse 2, können ab sofort Anträge gestellt werden.

Die Wohnung hat eine Fläche von 90 qm, die Miete beträgt 324 Euro kalt.

Die Nebenkostenvorauszahlung beträgt ca. 205 EUR monatlich. Bei Abschluss eines Mietvertrages ist eine Kautionshöhe von 2 Kaltmieten zu leisten.

Anmeldungen werden ab sofort in der VG Wasungen - Amt Sand, der Gemeindeverwaltung Schwallungen oder bei der Ortsteilbürgermeisterin, Elfi Heimrich, entgegen genommen.

Was haben Autoteile, Einzelteile von Fahrzeugen und Autoreifen auf dem Radweg zu suchen?

Unbekannte haben vom 30.11. zum 01.12.2017 ihren Schrott, Einzelteile von Autos, Reifen und Sitze am Radweg am Schmalborn in Schwallungen entsorgt.

Ich frage mich sehr besorgt:

- Was hat dieser Müll am Radweg zu suchen?
- Gibt es dafür nicht andere Entsorgungsstellen?

Sehr gerne würde ich, mit Hilfe von Zeugen, „Diejenigen“ finden und ihnen den Schrott unter den Weihnachtsbaum legen! Warum tut man so etwas - kann Ordnung und Sauberkeit nicht ertragen werden?

Für Hinweise zur Ergreifung der Ordnungssünder ist eine Belohnung der Gemeinde garantiert!

Martina Pehlert

Veranstaltungen

Vorankündigung zum Neujahrsempfang

Der Neujahrsempfang der Einheitsgemeinde Schwallungen findet

am Dienstag, den 16. Januar 2018
im Feuerwehrgerätehaus in Schwallungen

statt.

Einladungen dazu werden rechtzeitig zugesandt.

Martina Pehlert

Veranstaltungen in der Einheitsgemeinde Schwallungen

Dezember 2017

16.12.2017

Adventskonzert in der Schwallunger Kirche um 17.00 Uhr mit dem Kirchenchor, Chor „Notenschlüssel“ und der Schwallunger Blasmusik

29.12.2017

Traditionelles Skatturnier der SG Blau-Weiß Schwallungen, Beginn 17.00 Uhr in der Sportlerklausur des FC am Werra-Sportpark

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienste

... in Schwallungen:

Die aktuellen Termine werden über den Info-Kanal der Gemeinde bekanntgegeben.

... in Zillbach:

Die aktuellen Termine werden über den Info-Kanal der Gemeinde bekanntgegeben.

... in Schwarzbach:

Sonntag, 24. Dezember 2017 - Heiligabend

16.30 Uhr Kirche Schwarzbach,
Gottesdienst mit Krippenspiel
22.00 Uhr Kirche Schwarzbach, Gottesdienst

... in Eckardts:

Sonntag, 17. Dezember 2017 - 3. Advent

10.30 Uhr Kirche Roßdorf, Gottesdienst

Sonntag, 24. Dezember 2017 - Heiligabend

15.30 Uhr Kirche Eckardts, Christvesper mit Krippenspiel

Montag, 25. Dezember 2017 - Tag der Geburt des Herrn
 09.00 Uhr Kirche Eckardts, Gottesdienst mit Hl. Abendmahl
Dienstag, 26. Dezember 2017 - 2. Weihnachtsfeiertag
 09.00 Uhr Kirche Rosa, Gottesdienst mit Hl. Abendmahl
Sonntag, 31. Dezember 2017, Silvester
 10.30 Uhr Kirche Roßdorf, Gottesdienst
Sonntag, 07. Januar 2018

10.30 Uhr Kirche Roßdorf, Gottesdienst
Sonntag, 14. Januar 2018
 10.30 Uhr Kirche Roßdorf, Gottesdienst
Sonntag, 21. Januar 2018
 10.30 Uhr Kirche Roßdorf, Gottesdienst
Sonntag, 28. Januar 2018
 09.00 Uhr Kirche Eckardts, Gottesdienst

Senioren

Geburtstagsliste der Einheitsgemeinde Schwallungen

vom 15.12.2017 bis 26.01.2018

Schwallungen

am 16.12.	Frau Röder, Käthe	zum 85. Geburtstag
am 20.12.	Herrn Abe, Dieter	zum 75. Geburtstag
am 27.12.	Herrn Hartung, Günter	zum 75. Geburtstag
am 28.12.	Herrn Hütker, Manfred	zum 75. Geburtstag
am 30.12.	Frau Göbel, Ursula	zum 80. Geburtstag
am 02.01.	Frau Marr, Marga	zum 85. Geburtstag
am 15.01.	Frau Sauer, Ilona	zum 75. Geburtstag
am 25.01.	Frau Walter, Birgit	zum 75. Geburtstag

OT Zillbach

am 20.12.	Herrn Gleich, Johann	zum 91. Geburtstag
am 18.01.	Frau Ruß, Gertrud	zum 92. Geburtstag

OT Eckardts

am 21.12.	Frau Heß, Melanie	zum 90. Geburtstag
am 23.12.	Frau Amborn, Annemarie	zum 85. Geburtstag
am 30.12.	Herrn Malsch, Hartwig	zum 80. Geburtstag
am 26.01.	Herrn Lochner, Elmar	zum 80. Geburtstag

OT Schwarzbach

am 11.01.	Herrn Keibe, Helmut	zum 94. Geburtstag
am 22.01.	Frau Malsch, Hildegard	zum 75. Geburtstag



Dieses mal pünktlich um 17.00 Uhr, begann unsere Feierlichkeit.

Der Bus fuhr die vereinbarten Haltestellen in den Ortsteilen an. Nochmals wurde im Vorfeld darauf hingewiesen - Schwarzbach bei Schwallungen - anzufahren und es klappte!

Unsere Schwallunger hatten sich rechtzeitig auf den Weg gemacht, um sich einen guten Platz zu sichern.

83 gut gelaunte und im Festgewand erscheinene Gäste waren um 17.00 Uhr anwesend, als unsere Schwallunger Blasmusik mit einer weihnachtlichen Einstimmung begann.

Gleich daran anschließend standen unsere Kinder der Vorschulgruppe vom Kindergarten unter Leitung ihrer Erzieherin Katrin und der KITA-Leiterin, Frau Weidner, aufgeregt bereit, um ihr toll einstudiertes Programm von Liedern, Gedichten und Tänzen zu zeigen.

In den Gesichtern der Omas, Opas und Eltern war der Stolz auf die Jüngsten zu lesen. Viel Beifall war der Lohn für die gelungene Darbietung.

Nach dem Programm unserer Kinder erfreuten die schönen Stimmen unseres Chores Notenschlüssel die Herzen der Anwesenden. Es war ganz still im Saal, denn alle hörten aufmerksam zu. Viel Applaus wurde den Sängerinnen gezollt.

Da die Feierlichkeiten ja Live-Veranstaltungen sind, geht nicht immer alles so glatt, wie im Fernsehen.

Die Akteure von der Tanzgruppe des WCC Wasungen mit 2 Tanzmariechen waren für ihren Auftritt fertig, jedoch die Technik war es nicht.

Um das ungewollte Pauschen zu überbrücken, berichtete ich vom Gemeindeleben 2017. Ein kurzer Abriss von der Arbeit im Gemeinderat, von der Erfüllung des Haushaltsplanes 2017, vom politischen Geschehen, vom Leben mit und um unsere Vereine, von der KITA und vom Bauhof.

Dann endlich funktionierte de Technik und ein Feuerwerk von Tanz und Akrobatik, gepaart mit zackiger Musik, wirbelte durch die Räumlichkeit.

Wir klatschten im Takt, die Stimmung war grandios und am Ende wurde Zugabe gefordert.

Gegen 18.15 Uhr öffneten sich die Türen der Küche. Das Abendbrot, kreiert von der Metzgerei Pfannstiel wurde gereicht.

Viele fleißigen Hände des Chor's, des Bauhof's, von Birgitt, Elfi, Sebastian, Kathrin und der Metzgerei Pfannstiel sorgten dafür, dass die geschmackvollen Klöße mit Braten, Salat und Rotkohl zügig jeden Gast erreichten.

Nach einem Verdauungsschnäpschen wurde dann das Tanzbein geschwungen.

Das weihnachtlich geschmückte Bürgerzentrum vermittelte Geborgenheit und Wohlbehagen.

Um 21.00 Uhr kündigte ich die Abfahrtszeit des Busses um 21.30 Uhr an. Gerne hätten wir noch ein Tänzchen gewagt, dieses und jenes Gläschen zu uns genommen und ich wollte allen den Weihnachts- und Neujahrsgruß der Gemeinde mit auf den Weg geben - aber 21.30 Uhr war gesetzt und mit den Busfahrern haben wir es so! Diesem wollte ich mal sagen, wenn man Omas und Opas zu einer Weihnachtsfeier fährt, doch freundlicher zu sein und die Muskulatur des Gesichtes zum Lachen nach oben anzuspannen. Es wäre für alle eine gute Geste und würde unser Weihnachtsfest bereichern. Viele Weihnachtsgäste fanden auch sehr traurig, dass aus unserem Ortsteil Zillbach nur ein Teilnehmer hier war.

Meine lieben Seniorinnen und Senioren,

ich möchte mich bei all Ihnen für einen so schönen Weihnachtsabend bedanken.

„Danke“ möchte ich allen Unterstützern sagen, welche zum Gelingen beigetragen haben, so

- bei der Ortsteilbürgermeisterin, Elfi Heimrich
- bei dem Ortsteilbürgermeister, Karl-Heinz Amborn
- bei Birgitt, Kathrin und Sebastian
- bei meinen Mitarbeitern des Bauhof's

- bei der Metzgerei Pfannstiel
- bei unseren Kindern der KITA unter Leitung von Katrin und Frau Weidner
- bei den 2 Tanzmariechen Saphira und Shakima und der Tanzgarde vom WCC Wasungen
- beim Chor „Notenschlüssel“
- beim Getränkemarkt um Werner Sabrowski
- und bei unserer Schwallunger Blasmusik.

Danke sage ich all unseren Sponsoren:

Fa. Bausion Landsberg bei Halle, Wulf und Barbara Böhmcker Lauterbach, Fa. Oberneyer & Gäbler, Prinz Michael von Sachsen-Weimar-Eisenach, Michael Röser Breitung, KEV Küchen Schwallungen, TSI GmbH & Co.KG Nesse-Apfelstädt, Perladin Haushaltschemie Meiningen, Jens Mäder Malerfachbetrieb Schwallungen, Uwe Rametsteiner Schwallungen, BayWa Tankstelle Schwallungen, Funktechnik Obermaßfeld, Udo Kirchner Schwallungen, Mario Kirchner Schwallungen, Opti Wohnwelt Schwallungen, Physiotherapie Schwallungen, Elektro Nößler Schwallungen, Wilfer Stiftung Schwallungen, GEMECO Schwallungen, Hornung Pflanzen Fellen, Jürgen Baumbach Schwallungen, Henri Endter Stihl-Dienst Brotterode-Trusetal, Zahnarztpraxis Schwallungen, Frank Anton Schwallungen, Margarete Dreßler Schwallungen, Bernd Pfannstiel Schwallungen, Mario Möller Schwallungen und Ursula Bauer Schwallungen.

Behalten wir die Seniorenfeier 2017 in guter Erinnerung!

Verweisen möchte ich noch auf das Fotoalbum mit Fotos zu den Seniorenfahrten.

Ansprechpartner für den Erwerb:

Elfi Heimrich, Tel. 036940/50183 oder 036848/38112.

Herzlichst

Ihre Bürgermeisterin Martina Pehlert



Impressum

Amtsblatt der Einheitsgemeinde Schwallungen

Herausgeber: Einheitsgemeinde Schwallungen

Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG

In den Folgen 43, 98704 Langewiesen

Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de

Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:

Einheitsgemeinde Schwallungen, Bürgermeisterin Frau Pehlert

Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr.

Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: monatlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

Nächster Redaktionsschluss

Mittwoch, den 17.01.2018

Nächster Erscheinungstermin

Freitag, den 26.01.2018